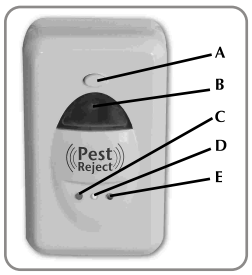

Pest Reject

English

Thank you for purchasing Pest Reject. Please read the safety instructions carefully before using this device. They are provided to help you use the device correctly and get the most out of your Pest Reject. After reading, keep the manual for future reference.
Pest Reject is a safe and innovative device that uses ultrasound and electromagnetic technology to repel pests. It emits ultrasound waves that cause discomfort to cockroaches, spiders, ants, bugs and rodents. Electromagnetism works using the wiring of your home or office, changing the surrounding energy field and creating an unfriendly environment for pests. This system irritates pests and drives them away from their nests without killing them.
Pest Reject does not harm the environment since it contains no toxic chemicals or poisons. It is also safe for use around people and household pets.

WARNING
- Do not use Pest Reject if you have pet rabbits or rodents such as hamsters, as the device may cause them discomfort.
- The device does not affect other household pets.
- The device does not affect computers or household appliances.
- Keep Pest Reject away from water, as well as flower vases and other objects that contain liquid.
- When first using Pest Reject, it is normal for pests to become more active and come out of hiding. This happens because they feel discomfort and try to escape.
- Best results with cockroaches, spiders, ants and rodents are achieved after 1 to 3 weeks. Although they are instantly affected by the device, these animals may at first refuse to leave.
- When using Pest Reject to drive bugs away, remember to leave a window or door open to let them escape.
- Do not use poisons or other chemical products while using the device. These chemicals tend to attract pests while Pest Reject drives them away. Poisons and other chemical products have the opposite effect of Pest Reject.
- Keep in mind that there are more resistant cockroach species that take longer than normal to drive away from your home.
- Make sure not to leave food out, as this can attract new pests.
- Do not leave doors, windows, or garage and basement doors open so as not to let new pests into your home.
- The device does not affect household pets, computers or household appliances.
- Keep out of reach of children.
- This product was designed for indoor use. Do not use outdoors.
- Only use in accordance with these instructions.

INSTRUCTIONS FOR USE
1.Plug your Pest Reject into the mains and check if the power light is on.
2.The red light is on when the device is working. The yellow light indicates the electromagnetic function and the green light the ultrasound function. The yellow and green lights blink when the device is working properly.
3.The device also has a night light that can be turned on by pressing the small white button on top of the device. To turn off the night light, simply press the same button again.
4.Leave the device on 24 hours a day, 365 days a year.
5.If you need a second device, make sure it is plugged in far enough away from your other Pest Reject. One Pest Reject unit covers an area of approximately 200 m2.

a) Night light ON/OFF button
b) Night light
c) Red light / Power on
d) Yellow light / Electromagnetic function
e) Green light / Ultrasound function

MAINTENANCE
Pest Reject does not require maintenance. It can be used for an unlimited period of time.

TECHNICAL SPECIFICATIONS
Frequency: 50 / 60 Hz
Power: 230 V AC

WARRANTY
This product is covered by a warranty against manufacturing defects subject to the time periods stipulated by the legislation in force in each country.

ATTENTION
DISPOSAL OF MATERIALS
A symbol of a crossed-out wheeled bin means you should find out about and follow local regulations about disposing of this kind of products.
Do not dispose of this product as you would other household waste.
Dispose of this device in accordance with the corresponding local regulations.
Electrical and electronic devices contain hazardous substances that can have harmful effects on the environment and/or human health and should be recycled properly.

Español

Gracias por adquirir Pest Reject. Por favor lea detenidamente estas instrucciones de seguridad antes de utilizar este equipo. Están elaboradas para ayudarle a utilizarlo correctamente y a sacarle mayor rendimiento. Después de leer las instrucciones, guárdelas en lugar accesible para su uso futuro.
Pest Reject es un sistema innovador y seguro, basado en las tecnologías del Ultrasonido y del Electromagnetismo que combate las tan indeseadas plagas. Las ondas de ultrasonidos que emite el aparato causan malestar a cucarachas, arañas, insectos, hormigas y roedores. El electromagnetismo funciona a través del cableado eléctrico de su casa o despacho, alterando el campo normal a su alrededor y consecuentemente creando también un ambiente incómodo para los bichos. Este sistema hace con que cucarachas, arañas, insectos, hormigas y roedores se sientan incómodos y abandonen sus nidos, sin matarlos. Además, Pest Reject es un dispositivo que no perjudica el ambiente ya que no contiene químicos tóxicos o venenos. También es inofensivo para personas y animales domésticos.

ADVERTENCIAS
- Si tiene mascotas de la familia de los roedores (como sean hámsters o conejos) no deberá utilizar el Pest Reject ya que estos podrían sufrir molestias.
- El aparato no afecta a animales domésticos.
- El aparato no interfiere con el funcionamiento de ordenadores o electrodomésticos.
- El Pest Reject no puede ser expuesto al agua, así que se recomienda alejarlo de floreros u otros objetos que contengan líquidos.
- Durante el periodo inicial, es normal que note un incremento en la actividad de las plagas y que estas salgan a la superficie. Esto pasa porque se sienten molestas y huyen.
- En el caso de las cucarachas, arañas, hormigas y roedores, la mejor respuesta se obtiene al cabo de 1 a 3 semanas ya que, a pesar de quedar aturdidas desde el primer instante los animales resisten a marcharse.
- En caso de usar el Pest Reject para ahuyentar insectos, recuerde dejar una ventana o puerta abierta para que estos puedan huir.
- No utilice productos químicos o venenos de forma simultánea con el aparato, estos suelen atraer a los bichos mientras que el Pest Reject los aleja. Productos químicos y venenos tienen efectos opuestos al Pest Reject.
- Tenga en cuenta que hay especies de cucarachas que son más resistentes y su desalojo puede tardar más tiempo de lo normal.
- Tenga especial atención en no dejar comida en áreas abiertas ya que esta podría atraer nuevos bichos.
- No deje puertas, ventanas, garajes, sótanos abiertos ya que podrían atraer nuevos roedores.
- El aparato no afecta a animales domésticos, ordenadores o electrodomésticos
- Mantener fuera del alcance de los niños.
- Este producto ha sido creado para uso doméstico, no utilice en el exterior.
- Utilizar únicamente según las instrucciones de uso.

INSTRUCCIONES DE USO
1. Enchufe su Pest Reject a la corriente y compruebe que la luz de encendido se haya iluminado.
2. La luz roja se enciende mientras la unidad esté en marcha. La luz amarilla es la que corresponde a la función electromagnética y la verde al ultrasonido. Si la luz amarilla y la verde parpadean, entonces es que la unidad está funcionando correctamente.
3. Existe una luz de presencia o luz nocturna que se puede encender apretando el pequeño botón blanco en el topo de la unidad. Para apagar la luz de presencia simplemente vuelva a presionar el mismo botón.
4. Deje la unidad en funcionamiento continúo las 24h del día, los 365 días del año.
5. En caso de que necesite una segunda unidad, por favor conéctelas en enchufes totalmente opuestos del hogar. La cobertura del Pest Reject es de 200m2 aproximadamente.

a) Botón On/Off Luz de Presencia
b) Luz de Presencia
c) Luz Roja/ Función Encendido
d) Luz Amarilla/ Función Electromagnetismo
e) Luz Verde/ Función Ultrasonido

MANTENIMIENTO
- Pest Reject no necesita mantenimiento. Su duración es ilimitada.

ESPECIFICACIONES TÉCNICAS
Frecuencia: 50/60Hz
AC: 230 V

GARANTIA
Este producto queda cubierto por una garantía contra defectos de fabricación sujeta a los plazos de tiempo estipulados por la legislación vigente en cada país.

ATENCIÓN
COMO DESHACERSE DE MATERIALES
El símbolo de un container sobre ruedas tachado indica que Vd. debe informarse y seguir las normativas locales de deshecho de este tipo de productos
No se deshaga de este producto de la misma forma que lo haría con los residuos generales de su hogar. Debe hacerlo según las normativas locales correspondientes.
Los productos eléctricos y electrónicos contienen sustancias peligrosas que tienen efectos nefastos sobre el medioambiente o la salud humana y deben ser reciclados adecuadamente.

Français

Nous vous remercions d'avoir fait l'acquisition de Pest Reject. Avant d'utiliser cet appareil, lisez attentivement les instructions de sécurité, qui vous permettront d'en tirer le meilleur rendement. Rangez ensuite ces instructions dans un endroit accessible pour pouvoir les consulter ultérieurement.
Pest Reject est un tout nouveau système très sûr, qui fonctionne grâce aux technologies des ultrasons et de l'électromagnétisme afin de lutter contre les insectes et les rongeurs. Les ondes ultrasons émises par l'appareil déstabilisent cafards, araignées, insectes, fourmis et rongeurs. L'électromagnétisme, qui fonctionne par le biais des câbles électriques de votre appartement ou de votre bureau, il altère le champ normal autour de lui, ce qui crée une atmosphère insupportable pour les insectes. Grâce à ce système, cafards, araignées, insectes, fourmis et rongeurs ne se sentent pas à l'aise et abandonnent leurs nids, sans qu'il soit nécessaire de les tuer.
Pest Reject respecte l'environnement, car il ne contient pas de produits chimiques toxiques ni de venins. Il est absolument inoffensif pour les personnes et les animaux domestiques.

AVERTISSEMENTS
- Si vous avez des animaux domestiques de type rongeurs (hamsters ou lapins), n'utilisez pas Pest Reject car cela pourrait les gêner.
- L'appareil n'a aucun effet sur les autres animaux domestiques.
- L'appareil n'interfère pas avec les ordinateurs et les appareils électroménagers.
- Pest Reject ne doit pas être exposé à l'eau. Il est donc recommandé de ne pas le placer à proximité de vases de fleurs ou d'autres objets contenant des liquides.
- Lorsque vous commencez à utiliser Pest Reject, vous constaterez que les insectes sont visibles en surface et semblent plus actifs. C'est parce qu'ils sont dérangés et commencent à fuir.
- Pour les cafards, araignées, fourmis et rongeurs, le temps de réponse est de 1 à 3 semaines. En effet, même si ces insectes et rongeurs se sentent très vite désorientés, ils mettent un certain temps à quitter les lieux.
- Si vous utilisez Pest Reject pour faire fuir les insectes, pensez à laisser une fenêtre ou une porte ouverte pour leur permettre de sortir.
- N'utilisez pas de produits chimiques ni de venins en même temps que cet appareil, car ils attirent généralement les insectes, alors que Pest Reject les fait fuir. Les produits chimiques et les venins ont des effets opposés à Pest Reject.
- Sachez que certaines espèces de cafards sont plus résistantes que d'autres et qu'elles peuvent donc tarder plus longtemps à partir.
- Évitez de laisser de la nourriture dans des endroits proches d'une ouverture, car cela pourrait attirer d'autres insectes ou rongeurs.
- Ne laissez pas de fenêtres, de portes, le garage ou le sous-sol ouverts, car cela pourrait permettre à d'autres rongeurs d'accéder à l'intérieur.
- L'appareil n'a aucun effet sur les autres animaux domestiques et n'interfère pas avec les ordinateurs et les appareils électroménagers.
- Conservez hors de portée des enfants.
- Ce produit a été créé pour un usage domestique. Ne l'utilisez pas à l'extérieur.
- Suivez les instructions du mode d'emploi.

MODE D'EMPLOI
1.Branchez Pest Reject à une prise de courant et vérifiez que le voyant est allumé.
2.Le voyant rouge reste allumé pendant que l'appareil est en marche. Le voyant jaune correspond à la fonction électromagnétique et le vert aux ultrasons. Si les voyants jaune et vert clignotent, cela indique que l'appareil fonctionne correctement.
3.L'appareil dispose d'une lumière de présence ou nocturne que vous pouvez allumer en appuyant sur le petit bouton blanc situé sur la partie supérieure de l'appareil. Pour éteindre cette lumière, appuyez de nouveau sur ce bouton.
4.Laissez l'appareil branché en continu 24h/24 et tous les jours de l'année.
5.Si vous avez besoin d'installer un deuxième appareil, branchez-le à une prise le plus éloignée possible du premier appareil. Pest Reject couvre une surface d'environ 200 m2.

a) Bouton On/Off lumière de présence
b) Lumière de présence
c) Voyant rouge/ Allumé
d) Voyant jaune / Fonction électromagnétisme
e) Voyant vert/ Fonction ultrasons

ENTRETIEN
- Pest Reject ne requiert aucun entretien. Sa durée de vie est illimitée.

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES
Fréquence : 50/60 Hz
CA : 230 V

GARANTIE
Ce produit est couvert par une garantie contre les défauts de fabrication, dont la durée dépend de la législation en vigueur dans chaque pays.

ATTENTION
MISE AU REBUT DE L'APPAREIL
Le symbole de la poubelle à roues barrée d'une croix indique que vous devez respecter les réglementations locales concernant le recyclage de ce type de produit.
Ne le jetez pas avec les ordures ménagères. Il doit être recyclé séparément, conformément aux réglementations locales.
Les appareils électriques et électroniques contiennent des substances nocives pour l'environnement et la santé. Ils doivent être recyclés dans des conditions appropriées

Deutsch

Vielen Dank für den Erwerb von Pest Reject. Bitte lesen Sie diese Sicherheitsanweisungen aufmerksam durch, bevor Sie dieses Gerät verwenden. Sie wurden als Hilfe für Sie erstellt, damit Sie das Gerät richtig verwenden und die besten Ergebnisse erzielen können. Bewahren Sie Anweisungen nach dem Lesen für den zukünftigen Gebrauch an einem zugänglichen Ort auf.
Pest Reject ist ein innovatives und sicheres System, das mit Hilfe von Ultraschall und Elektromagnetik das so unerwünschte Ungeziefer bekämpft. Die vom Gerät ausgesendeten Ultraschallwellen verursachen bei Schaben, Spinnen Ameisen und Nager Unbehagen. Die Elektromagnetisch arbeitet mit dem Stromnetz Ihres Hauses oder Büros. Es verändert das normale elektromagnetische Feld der Umgebung und schafft so ein unangenehmes Umfeld für Ungeziefer. Dieses System löst bei Schaben, Spinnen, Insekten, Ameisen und Nager Unwohlsein aus und sie verlassen ihre Nester, ohne getötet zu werden.
Pest Reject ist ein Gerät, das die Umwelt nicht belastet, da es weder toxische Chemikalien noch Gifte enthält. Es ist außerdem unschädlich für Personen und Haustiere.

WARNHINWEISE
- Wenn Sie Haustiere aus der Familie der Nager halten (wie Hamster oder Kaninchen) sollten Sie Pest Reject nicht verwenden, da Ihre Haustiere unter Beschwerden leiden könnten.
- Das Gerät hat keine Wirkung auf sonstige Haustiere.
- Das Gerät löst keine Störungen im Betrieb von Computern und Haushaltsgeräten aus.
- Pest Reject darf mit Wasser in Berührung kommen. Wir empfehlen deswegen, das Gerät von Blumenvasen und sonstigen, Wasser enthaltenden Gegenständen fern zu halten.
- In der Anfangsphase ist es völlig normal, wenn Sie eine Zunahme bei der Aktivität der Insekten feststellen und diese aus ihren Verstecken kommen. Das geschieht, weil sie sich unwohl fühlen und fliehen.
- Bei Schaben, Spinnen, Ameisen und Nagern ist die beste Leistung nach 1 bis 3 Wochen erzielt; denn die Tiere sind zwar vom ersten Moment an benommen, sträuben sich jedoch dagegen, das Feld zu räumen.
- Wenn Sie Pest Reject zum Vertreiben von Insekten einsetzen möchten denken Sie daran, ein Fenster oder eine Türe offen zu lassen, damit diese flüchten können.
- Verwenden Sie keine chemischen Produkte oder Gifte zeitgleich mit dem Gerät. Dese ziehen die Tiere normalerweise an, Pest Reject hingegen verscheucht sie. Der Wirkmechanismus von chemischen Produkten und Giften ist umgekehrt wie der von Pest Reject.
- Denken Sie daran, dass manche Schabenspezies widerstandsfähiger sind als andere und ihre Verscheuchung länger als normal dauern kann.
- Achten Sie besonders darauf, keine Esswaren in frei zugänglichen Bereichen stehen zu lassen, da diese neues Ungeziefer anlocken könnten.
- Lassen Sie Türen, Fenster, Garagen und Kellerräume nicht offenstehen, um keine neuen Nager anzuziehen.
- Das Gerät hat keine Auswirkungen auf Haustiere, Computer oder Elektrogeräte.
- Vor Kindern sicher aufbewahren.
- Dieses Produkt ist für den privaten Gebrauch konzipiert. Nicht im Freien verwenden.
- Nur gemäß den Gebrauchsanweisungen verwenden.

GEBRAUCHSANWEISUNGEN
1.Stecken Sie Pest Reject in die Steckdose und prüfen Sie, ob die Betriebsleuchte aufleuchtet.
2.Die rote Leuchte ist an, solange das Gerät in Betrieb ist. Die gelbe Leuchte zeigt den Betrieb der Elektromagnetik an, die grüne Leuchte, den Ultraschall-Betrieb. Wenn die gelbe und die grüne Leuchte blinken, funktioniert das Gerät ordnungsgemäß.
3.Das Gerät ist mit einer Präsenz- bzw. Nachtleuchte ausgestattet. Sie wird durch Drücken des kleinen weißen Knopfes im oberen Teil des Geräts eingeschaltet. Zum Ausschalten der Präsenzleuchte drücken Sie den gleichen Schalter einfach erneut.
4.Lassen Sie das Gerät 24 Stunden am Tag im Dauerbetrieb, an 365 Tagen im Jahr.
5.Wenn Sie eine zweite Einheit benötigen, schließen die Geräte bitte an zwei entgegen gesetzten Steckdosen innerhalb der Wohnung an. Die Reichweite von Pest Reject liegt bei ca. 200 m2.

a) Knopf EIN/AUS Präsenzleuchte
b) Präsenzleuchte
c) Rote Leuchte/ Betriebsleuchte
d) Gelbe Leuchte / Elektromagnetisch-Betrieb
e) Grüne Leuchte / Ultraschall-Betrieb

INSTANDHALTUNG
- Pest Reject ist wartungsfrei. Die Betriebsdauer ist unbegrenzt.

TECHNISCHE DATEN
Frequenz: 50/60 Hz
AC: 230 V

GARANTIE
Die Garantie für dieses Produkt deckt Herstellungsmängel innerhalb der für jedes Land gesetzlich festgelegten Garantiezeit ab.

VORSICHT
ENTSORGUNG DES VON MATERIAL
Das Symbol einer durchgestrichenen Mülltonne auf Rädern bedeutet, dass Sie sich informieren und die örtlichen Vorschriften für die Entsorgung dieser Art von Produkten befolgen müssen.
Entsorgen Sie dieses Produkt nicht auf dieselbe Weise wie Ihre normalen Haushaltsabfälle. Das Gerät muss gemäß den maßgeblichen örtlichen Vorschriften entsorgt werden.
Elektrische und elektronische Geräte enthalten gefährliche Stoffe, welche die Umwelt oder die menschliche Gesundheit belasten können und angemessen recycelt werden müssen.